

4227/72.

Petersburg, 13/6. II 1906.

Mornewar, 23, ul. 10.

239

Kochany panie Kolego!

Serdечно dziękuję za list z 1 lutego
i za wyrażone w nim życzenia.

Muszę tylko zrobić małe poprawki. Był to
„jubileusz” nie 40-letniej pracy profesorskiej,
ale tylko 40-letniej mojej działalności nau-
kowo-literackiej. Przed 40-ty laty, w przerwie
roku 1905 (majątek lat 19) wydawan broszu-
rkę, ramową pracę z okazji J. Turky-
nego „O korzyściach z uproszczenia alfa-
beta Paisichiego w dziedzinie języka Ros.” Inde-
irae.

Dziękuję również serdecznie za Paisichie
prace, które w swoim czasie otrzymałem.
Dziś znów otrzymałem mi egzemplarz

5/11.0
ELISABETH

"Hayobow Zbigniewa, npruc here now
nprucowobu M. Trymebenow ... " Prande
podobnie raudiruan go Pańkiem przed
mitur; wie równi diki.

Kwestionariusz Tow. Geogr. z Pańkiem
przygotowan! przedstaw komisji. Związk-
kuja go z wdziernością.

Zapewne otrzymasz Pańkiem z Krakowa
egz. mojej "Kwestji polskiej ... " Wkrótce
otrzymasz Pańkiem "Zejarda autonomistów ..."

Zycze hochanem Kolede uszyh
kieru najlepness, powstaje
suzere oddany

J. Paudas de Constant

92

Handwritten notes on the right margin, partially obscured by a stamp and bleed-through from the reverse side.